

సిటి బుగ్గర

దైతేంబరు మాజవలేదీ. రాత్రి ఎనిమిది గంటల పదిహేను నిమిషాలయింది. బెంగళూరు మెయిల యింకోక అర గంటలో మద్రాసు సెంట్రల్ స్టేషన్ నుండి బయలుదేరుతుంది.

నేను ఇంటరుక్లస్ కంపార్ట్ మెంటులో కిటికీవైపు కార్నర్ సీటులో హోల్డర్ బాగా పరుచుకొని కూర్చున్నాను. దాని కెదురు సీటులో, గోపాలం తన బెడింగ్ వేసికొని కూర్చున్నాడు. కంపార్ట్ మెంట్ లో అవతలవైపు ఎవరో యిద్దరు మనుష్యులు మాత్రం ఉన్నారు.

నేను ప్యాసింజ్ ఫో సీగరెట్టు వెలిగించి, మరుసటిరోజు ఆంధ్రప్రతికను చదవడం మొదలెట్టాను.

“సార్, టైమ్ ఎంతయింది?” ఎవరో ఒక అపరిచిత వ్యక్తి ఫ్లాట్ ఫారమ్ మీద నుండి యింగ్లిషులో ప్రశ్నించాడు.

ఈ వ్యక్తిని యంతకుముం చెన్నడూ నేను చూచి యుండలేదు. నన్ను కాక, యింకెవరినైనా సంబోధించి, అడుగు తున్నా డేమానని వెనుకకు తిరిగిచూచాను.

“సార్, టైమ్ ఎంతయింది?” తిరిగి అడిగాడు ఆ వ్యక్తి. ఈసారి నిశ్చయంగా నన్నే ఉద్దేశించి అడుగుతున్నాడు.

“నన్నే నా మీరు అడుగుతున్నది?”
“అవును, సార్.” అంటూ కిటికీ దగ్గరకు వచ్చాడు.

ఈ అపరిచిత వ్యక్తి పట్టిగా, లావుగా ఉన్నాడు. కొంచెం ఎటుపురంగు మనిషే అని చెప్పవలసియుంటుంది. కోలముఖం. అతని కళ్ళెద్దలలోనుంచి అతని ఇద్దికళ్ళు నిగనిగ మెరుస్తున్నాయి. ఒక కాకీపాంట్, ఒక నల్లచారలతోటు, సగం అరిగిపోయిన కాలిబూట్లు వేసికొనియున్నాడు. కుడి చేతిలో ఒక చేతి కర్ర ఉంది. ఎడమచేతికి ఒకరిస్తువాచీ కూడా ఉంది. వయస్సు ముప్పైయైదు సంవత్సరాలు వైబడుంటాయ. వైకి ‘బెంటిల్ మాన్’ మాదిరే కనిపిస్తున్నాడు.

“మీవాచీ పనిచేయడంలేదా?” అని అడిగాను నేను
“లేదు ఇండాక ఒక అర గంటక్రింద ఆగిపోయింది లెండి.”

ఆ రిస్తువాచీ ఎప్పుడైనా పని చేసి చూచిందా అని నాకు సందేహం కలిగింది. కాకపోయినా, రైల్వే డిపార్ట్ మెంటువారు దయ్యమంతటి గడియారాల్ని ప్రతిష్టాల్తో ఫారంమీద వేలాడ గట్టిపెట్టారు. పని కట్టుకొని నాదగ్గరకొచ్చి టైము అడగడం మేమిటంట?

“అదుగో, రైల్వే గడియారం కన్నిం చడంలేదా? ఎనిమిది గంటల పదిహేను నిమిషాలయింది.” అన్నాను నేను.

“థాంక్స్, థాంక్స్.. సార్, అయితే ప్రయాణం ఎందాకా?” వీడు మామూలుగా వదిలేటట్లు లేడు వరసమాస్తే. కాని మనిషుంథ మనిషి అడిగినప్పుడు, కేవలంగా త్రోసివేయడం మొదలుకు పోనిద్దూ అని ముక్తసరిగా బెంగళూరు వరకు, అన్నాను.

నా చేతిలోని ఆంధ్రప్రతికను చూచాడు ఆ వ్యక్తి.

“మీరు తెలుగువారా?” అని యింగ్లిషులో అడిగాడు ఆయన.

“అవును.”

“నేనూ తెలుగువాణ్ణే లెండి.” అలా అంటే నేనేదో పెద్ద మురిసిపోయి, వాడిని అమాంతంగా కాగలించుకొంటాననుకొని యుంటాడు బహుశా. కాని నేనేమీ మాట్లాడలేదు.

“మీరు బ్రాహ్మణులూ లేక బ్రాహ్మణే తరులా?” తిరిగి ప్రశ్నించాడు ఆయన.

వీడు బీడిపాకం మాదిరి గట్టిగానే పట్టుకున్నాడే! ఇటువంటి ప్రశ్నల పరంపర ముక్కూ, మొహం ఎరగని మనిషి నన్ను అడుగుతోంటే, చికాకు కలిగింది. మద్రాసులో అప్పుడప్పుడు యిటువంటి స్థితి పట్టి నపుడు ‘నేను బ్రాహ్మణుణ్ణి’ అని నోప్పే వాడిని. ఆపైన ఒక్కప్రశ్న అడిగితే ఒట్టు. ప్రశ్నవరకూ ఎందుకు, అసలు తిరిగి జన్మతో నాతో మాట్లాడేవారుకారు. అదే

బ్రహ్మోస్త్రం యిక్కడ కూడా ప్రయోగించాను.

“నేను బ్రాహ్మణ్ణి” అన్నాను నేను యీ చెబ్బుతో శని విరగడపుతుండేమోనని.

“నేనూ బ్రాహ్మణ్ణేలెండి.” అన్నాడు ఆయన, అక్కడికి నన్నేదో ఉద్ధరించినట్లు. “అఘోరించినట్లు ఉంది లేదోయ్, నీవూ నీ బ్రాహ్మణత్వమున్నూ” అని బోపల ఆనుకొని, “అవును, మీవాలకం చూస్తే బ్రాహ్మణుల మాదిరే ఉన్నారు లెండి మీరు.” అని వైకి అన్నాను.

ఆమాట ఏవో పెద్ద కౌంప్లి మెంట్ క్రింద తీసికొని ఆ పెద్దమనిషి కంపార్ట్ మెంటులోనికి ఎక్కి, నాప్రక్కనున్న ఖాళీస్థలంలో వచ్చి కూర్చున్నాడు.

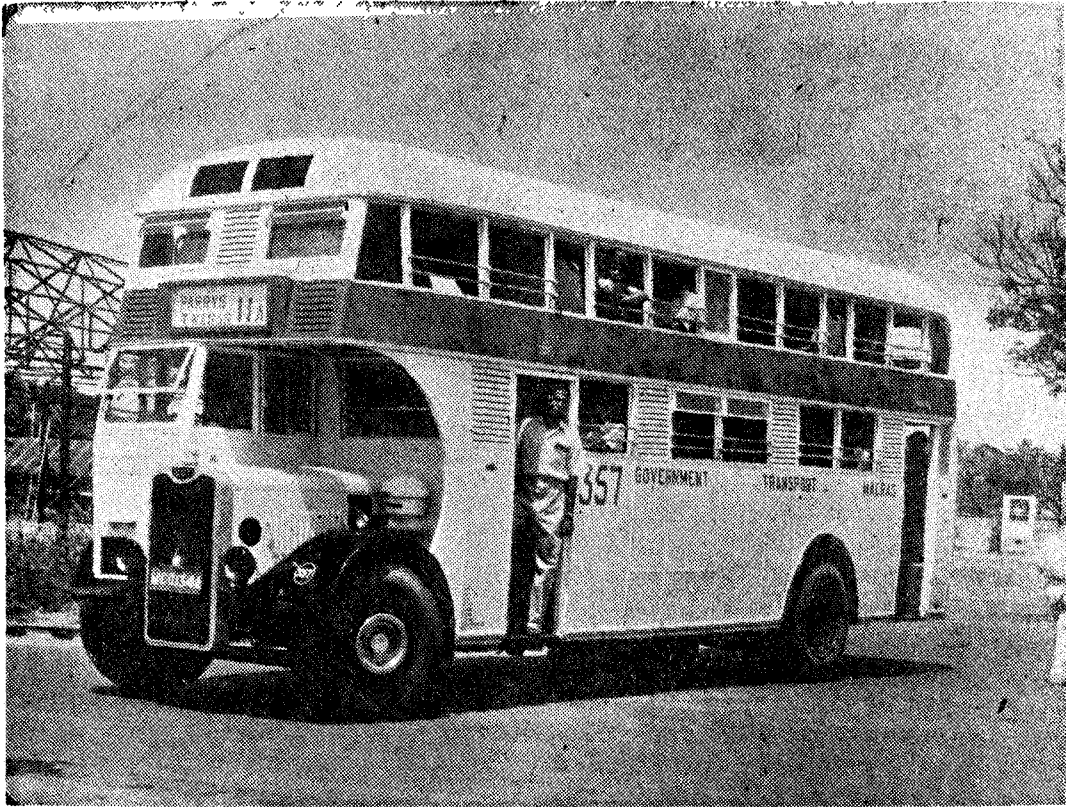
“వీడెవణ్ణోయ్, లక్షీంపతి - ఇక్కడ వచ్చి తిప్పవేశాడు?” అన్నట్లుగా గోపాలం నావైపు చూశాడు.

“మీస్ట్రాగామం బెంగళూరేనా?” అని మళ్ళీ అడిగాడు ఆ పెద్ద మనిషి.

“కాదు లెండి”
“మాది కూడ బెంగళూరు కాదు లెండి.”



ఎప్పోలో పోజ్
ఫోటో: శ్రీ ఎస్. వి. సుబ్బారావు (శిబిరు)



మద్రాసులో క్రొత్తరకం బస్సు - "విజయ"

ట్రాములు నిలిపివేయటంతో, మద్రాసులో ఏర్పడిన రవాణా సమస్యను పరిష్కరించటానికిగాను రాష్ట్ర ప్రభుత్వం దు. ౪౪ వేల వ్యయంతో యా 'హాఫ్ డెక్కర్' రకం బస్సులను నిర్మిస్తున్నది. దీంతో తదవకు 60 మంది ప్రయాణికులు సుఖంగా కూర్చోని ప్రయాణం చేయవచ్చు.

'ఏడ్విన్ స్టే ఉందిలే మన సామ్యం' అని అందామను కోన్నాను. కాని అనలేదు. 'అయితే మాపిల్లలు ముగ్గురూ బెంగు గూరులోనే ఉంటున్నారు లెండి.' అని అన్నాడు ఆయన.

'మీ భార్య ఎక్కడ ఉన్నట్లు? ఆవిడ కూడ బెంగుగూరులోనే ఉంటున్నారేమిటి?' ఎక్కడలేని ఉత్సాహంతో అడిగాడు గోపాలం.

'మా ఆవిడ పోయి ఆప్పుడే మా డేశ్ పయింది లెండి. అయ్యో, ఆవిడ ఉంటే చెప్పవలసింది ఏముంది?'

తన భార్య జ్ఞప్తికి వచ్చి, కొంపదీసి యిక్కడ శోకస్నానాలు మొదలెడితాడేమోనని భయపడ్డాను. కాని అటువంటిదేమీ జరగలేదు. దానికి బదులు తన చరిత్ర అంతా చెప్పడం ప్రారంభించాడు.

"నేను బెంగుగూరు సెక్రటేరియట్ లో పనిచేస్తున్నాను లెండి. నెలకు రెండువందల మాత్రై రూపాయలు జీతం. ఏదో పనిమీద మద్రాసు ఒక వారంగోజుల క్రిందట

వచ్చాను. మూడు రోజులక్రిందట ఎవడో దొర్బాస్సును నా మనీపర్సు కాస్తా కాజీ కాదు." అని చెప్పి మావైపు చూశాడు ఆయన, ఏమైనా సానుభూతి చూపిస్తున్నామేమో అని, కాని మేము మాట్లాడలేదు.

"చేతిలో దమ్మిడి లేకుండా నేను యిక్కడ పడుతున్న అగచాట్లు చెప్పేందుకు వులేదు. మూడు రోజులనుంచి కటికి ఉపవాసం చేస్తున్నానంటే సమ్మంది."

"నమ్మేందు కెలా వీలుపడుతుందోయ్. నీ వాలకం చూస్తే ఉపవాసం చేసినవాడి మాదిరి నువ్వు లేవే!" అన్నట్లుగా గోపాలం అతనివైపు చూచాడు.

ఇంతలో బీడిపప్పు పొట్టాలు రెండు కొని, ఒకటి గోపాలాని కిచ్చి, ఒకటి నేను తీసికొన్నాను. తనకేమైనా కొంచెం బీడిపప్పు రుచిచూపిస్తామేమో అని మావైపు ఆదుర్గా చూచాడు. కాని ఏమీ ప్రయోజనం లేదని ఆయన గ్రహించడానికి ఆశే. నేను పట్టలేను. ఆయన అక్కడ లేవలేమేమో బీడిపప్పు తినడం చూచి, మళ్ళీ తన కన మొదలెట్టాడు ఆయన.

"నేను కౌంటన్ మెంట్ లో ఒక బంగళా అద్దెకు తీసికొన్నాను. అది క్వార్టర్ల డ్రాంట్ స్టేవర్ రోడ్డుమీద ఉందిలెండి." అని యింకా ఏవేవో కోరికలు కోసేస్తున్నాడు.

మేము అతనివైపు చూడడం లేదు. ఇంతలో నేను రెండు ఆరంజ్ క్రమ్ నీసాలు తీసికొని, ఒకటి గోపాలాని కిచ్చి, నే నొకటి తీసికొన్నాను. మేము దానిని త్రాగినంతసేపూ మావైపు ఎ గాది గా చూశాడు ఆ క్రొత్త స్టే హితుడు. మేము త్రాగినతర్వాత మళ్ళీ లంకించుకొన్నాడు.

"బెంగుగూరు సెక్రటేరియట్ లో మన పేరు చెబితే, ఏ పదనూ సెకనమీద జరిగిపోవల్సిందే అనుకోండి. మీకే సహాయం కావల్సినా చేసియుండేవాణ్ణి!"

'నీ బోడిముండ సహాయం చూకేమి అక్కలేదు పోవోయ్.' అన్నట్లు చూచాడు గోపాలం అతనివైపు.

'ఇప్పుడు చూడండి నా స్థితి. చేతిలో దమ్మిడిలేదు, భోజనంలేదు. దయచేసి యీ పూట భోజనానికి మాత్రం ఒక రూపాయి (56-వ పేజీ చూడండి)



స్వామిని కలుసుకొని వచ్చిన రవి, రాముకేసి చూస్తూ అన్నాడు. రాము ఆశ్చర్యంగా చూశాడు "రావే బాళ్ళ ఉద్దేశం అది కాదేమో" అన్నాడు. "చూశాను కాబట్టి నా ఉద్దేశం అది" అని తిరిగి సమాధానం అందుకోకుండానే దొడ్డినెపునకు వెళ్ళిపోయాడు.

"రవిలో చాలా మార్పు వచ్చింది" పుస్తకం బల్లమీద విడిచి, వ్లానంగా వచ్చి "వెళ్తానమ్మా?" అని కాంతమ్మకేసి చూశాడు.

కాంతమ్మ మెల్లగా "వాడి తరహా ముట్టినట్లు అంటేగా బాబూ! మనస్వం అన్నాకోవచ్చు" అంది.

"మళ్ళాదనీ, నేనూన్నీ మరచిపోయే తరహా మంచిది కాదని రవికి తెలీదులే..." అంటూ ఒక్కసారి కాంతమ్మకేసి తీవ్రంగా చూస్తూ "అయినా నేను రవికి చేసిన లోపం?" అని ప్రశ్నార్థకంగా చూస్తూ నిలబడిపోయాడు.

కాంతమ్మ సమాధానమివ్వలేదు. కోడం తోడై అతని హృదయంలో నిండి, అవమాన భారంతో మండిపోతున్నట్లుగా కాంతమ్మ కన్నీటింది.

సమాధానం రాకపోవడంవల్ల "కాస్తేపటి బద్దమూ, దూసి, వెళ్తాను" అంటూ చావిట్లకే తిరిగి వచ్చాడు.

లక్ష్మీ వెనకాలనే వస్తుందని రాము గురించాడు.

"నేను అంత ఎక్కువగా రాకపోవడం మంచిదేమో" అని తనలో గొణుక్కున్నాడు.

"రామూ" కాస్త బిగరగా లక్ష్మీ అంది. రాము వెనక్కు తిరిగి చూశాడు. లక్ష్మీ కళ్ళలో నీళ్ళు ఉన్నాయి.

"నిన్ను బాధపెట్టడం నా ఉద్దేశం కాదు. కళ్ళు పీలుంటే వస్తా" అని అన్నాడు.

లక్ష్మీ ఎందుకలా అరచి. ఓ యిప్పుడు ఆలోచిస్తూంది. కళ్ళు తుడుచుకుంది. కాని సమాధాన మివ్వలేదు.

రాము మెట్టు దిగేసరికి ధర్మయ్య ఎదురుగా వచ్చాడు.

"వెళ్ళిపోతున్నావేం బాబూ?" అని

నిటీ బెగర్

(21-వ పేజీ తరువాయి)

యివ్వండి. అని ప్రాధేయపూర్వకంగానే అడిగాడు ఆ పెద్దమనిషి.

'నీవు చెప్పిన భారతమంతా చివరకి ఇందుకేనా బాబయ్యా?' అన్నట్లు చూచాను నేను.

నా మావులోని భావం అతిడు గ్రహించాడు.

'పోనీ, ఒక అర్ధరూపాయి యివ్వండి.' అక్కడికి మమ్మల్నేవో తుమించి వదిలివట్టు. నేను ఏమీ మాట్లాడలేదు. సిగరెట్టు పొగ వదలుతూ, పత్రికవపు చూస్తున్నాను.

'పావలా అయినా యివ్వలేరా?'

.....

'చివరకి రెండణాలు కూడా లేవా?'

.....

'నేను యింకా యిక్కడ మాడుకోజులుంటాను. సరిగా లెక్క వేసికోండి. ఈవేళ డిసెంబరు 6 వ తారీఖు, 6 వ తేదీ రాత్రి సరిగా యిదే మెయిలులో బయలుదేరి బెంగుళూరు వస్తాను.'

పెద్ద గవర్నర్ ప్రోగ్రామ్ మాదిరి నేను కొన్నాడు - ఏడు, ఏడి ప్రోగ్రామ్.

'ఇప్పుడీ మెయిలులోనే వచ్చేయ కూడా?' అడిగాను నేను.

'పీలువడదు. డిసెంబరు 6 వ తేదీని వస్తాను. దయచేసి 'టీ'కి ఒక అణా డబ్బులివ్వండి త్వరగా. బండికి సిగ్నల్ యిచ్చేకారు.'

'డిసెంబరు 6 వ తేదీవరకు మీరిక్కడ ఏం చేస్తారు?' అడిగాడు గోపాలం.

.....

'బెంగుళూరులోనుండి మీకు మేము, చేయగల సాయ మేమైనా ఉందా?' నేను అడిగాను.

'త్వరగా ఒక అణా యివ్వండి, చెబుతాను.'

'సారీ, ఫీజ్.' అని గౌరవంగా నామం వేళా నతనికి నేను.

సరళంగా అడిగాడు. "వెళ్ళాలి" ఇంతకుమించి సమాధాన మివ్వలేదు.

ధర్మయ్య గుమ్మం ఎక్కి ఆలాగే రాముకేసి చూస్తూ ఉండిపోయాడు. కాస్తేపాగిలోపలకు చూశాడు. లక్ష్మీచావిట్ల ఉంది. ఆ వెనకాల రవి మద్దు తోడుక్కుంటూ నిలచి వెళ్ళే రాముకేసి చూస్తున్నాడు.

(ఇంకావుంది)

'జెంటిల్ మాన్' గోపాలం నైపు చూశాడు. మావాడు కూడ మొండిచేయ్యి చూపెట్టాడు.

ఇంతలో గార్ విజిల్ వినపడింది. ట్రెయిను బయలుదేరే ట్రెయినుపోయింది.

జెంటిల్ మాన్ ముఖం కండగడ్డ మాదిరి తయారయింది. ఒకసారి ముక్కుకోణాలెగరేసి, నేలువపు గబ గ బ న డు న్నూ అన్నాడు.

'ఒక అణా యివ్వమంటే యివ్వలేరు, కాని నీవు ఎక్కడ ఏమి చేస్తావు? ఇక్కడ ఎందుకున్నావ? నీ కెంతమంది పిల్లలు? నీ పెళ్ళాం ఏం చేస్తోంది? - ఇవన్నీ అడగడంమాత్రం తెలుసును. మానోలేన యిడియట్స్.'

'నుడై, సార్, 7 వ తేదీ ఉదయం బెంగుళూరు కాంటన్ మెంట్ స్టేషనులో మీరాకకై నిరీక్షిస్తుంటాము.' అన్నాను.

'యూ, కంట్రీ బ్రూట్స్!' అని ఆరు మున్నాడు ఆయన ఫుట్ బోర్డుమీద నిలబడి. రైల్వే యింజను కూత కూసింది.

'యూ, డర్టీ సిటీ బెగర్, ట్రెయిను కడులుతోంది. ఫుట్ బోర్డుమీద నుంచి క్రిందికి దిగి, తిట్లు. తేకపోతే నిమ్మగరంగా చచ్చి కూర్చుంటావు' అంటూ గోపాలం తలుపుమూసి వచ్చి, కూర్చున్నాడు.

బెంగుళూరు మెయిల్ సెంట్రల్ స్టేషన్ నుంచి బయలుదేరింది.

డాన్ క్రిక్ సెట్

వెల రూ. 2-0-0

ఆంధ్ర గ్రంథమాల

మద్రాసు-1

నారసింహ తేజ్యము



బంగారు చేర్చబడినది. మేహము, నిశ్చయక, నిస్పృహ, కుక్ష్యవృద్ధిను హరించి బలమును, కాంతిని, వీర్యవృద్ధిని కలిగించు వరప్రసాదము—

20 టు|| డబ్బీరు. 3-4-0 పోస్టేజీ 12 అ. డి. సి. ఏ. ట్రికంపెసి. "అయుర్వేదసమాజం" పెరిచేపి- నెల్లూరు జిల్లా.